

ພຣະຄຳພີ

ຈົດໝາຍຂອງ ຢູດາ

ສະບັບ 2010

ຈົດໝາຍຂອງ ຢູດາ

¹ຈາກ ຢູດາ ຜູ້ເປັນຂ້ອຍຂ້າຂອງພຣະເຢຊູຄຣິດ ແລະເປັນນ້ອງຊາຍຂອງຢາໂກໂບຮຽນ ຄົນທັງຫລາຍທີ່ຊົງເອີ້ນໄວ້ແລ້ວ, ຜູ້ຊົງເປັນທີ່ຮັກໃນພຣະເຈົ້າພຣະບິດາ, ແລະຜູ້ຊົງຊົງຮັກສາໄວ້ເພື່ອພຣະເຢຊູຄຣິດ. ²ຂໍພຣະເມດຕາ, ສັນຕິສຸກ, ແລະຄວາມຮັກຈົ່ງເພີ່ມທະວີຄູນແກ່ທ່ານທັງຫລາຍເທີນ.

ການພິພາກສາລົງໂທດຄູສອນປອມ (II ເປໂຕ 2:1-17)

³ພວກທີ່ຮັກເອີຍ, ຂ້າພະເຈົ້າພະຍາຍາມຈະຂຽນມາເຖິງທ່ານທັງຫລາຍ ກຽວເລື່ອງຄວາມລອດພັນທີ່ພວກເຮົາມີຢູ່ຮ່ວມກັນ ແຕ່ຂ້າພະເຈົ້າເຫັນວ່າຈຳເປັນຈະຕ້ອງຂຽນເຕືອນສະຕິພວກທ່ານ ໃຫ້ຕໍ່ສູ້ເພື່ອຫລັກຄຳສອນທີ່ຊົງມອບໄວ້ກັບໄພ່ພົນຂອງພຣະເຈົ້າເທື່ອດຽວເປັນການສິ້ນສຸດ. ⁴ເພາະວ່າມີລາງຄົນໄດ້ແອບແຝງເຂົ້າມາ ຊຶ່ງພຣະຄຳພີໄດ້ບັງໄວ້ແຕ່ດົນນານແລ້ວວ່າ ເຂົາຈະຖືກພິພາກສາລົງໂທດຢ່າງນີ້ ເຂົາເຫລົ່ານັ້ນເປັນຄົນບໍ່ນັບຖືພຣະເຈົ້າ, ທີ່ຖືເອົາພຣະຄູນແຫ່ງພຣະເຈົ້າຂອງເຮົາທັງຫລາຍເປັນເຫດໃຫ້ເຮັດຕາມກິເລດຕັນຫາ, ແລະປະຕິເສດພຣະເຢຊູຄຣິດ ຜູ້ຊົງເປັນເຈົ້ານາຍແລະອົງພຣະຜູ້ເປັນເຈົ້າຂອງພວກເຮົາແຕ່ອົງດຽວ.

⁵ເຖິງແມ່ນວ່າທ່ານທັງຫລາຍຮູ້ຈັກຄວາມເຫລົ່ານີ້ຕະຫລອດແລ້ວກໍຕາມ ຂ້າພະເຈົ້າກໍປະສົງຢາກໃຫ້ພວກທ່ານລະນຶກເຖິງວ່າ ອົງພຣະຜູ້ເປັນເຈົ້າໄດ້ຊົງໂຜດໃຫ້ໄພ່ພົນຊາດໜຶ່ງພື້ນຈາກແຜ່ນດິນເອຍົບແລ້ວ ພາຍຫລັງຕໍ່ມາໄດ້ຊົງທຳລາຍຄົນເຫລົ່ານັ້ນທີ່ບໍ່ເຊື່ອພຣະອົງເສຍ. ⁶ແລະບັນດາເທວະດາທີ່ບໍ່ພໍໃຈຮັກສາອຳນາດອະທິປະໄຕທີ່ຊົງປະທານແກ່ຕົນ ແຕ່ໄດ້ປະຖິ້ມຖິ້ນຖານອັນເໝາະສົມຂອງຕົນເສຍ ພຣະອົງໄດ້ຊົງເອົາໄສ້ອັນຕະຫລອດໄປລ່າມເຂົາໄວ້ແລະຂັງໄວ້ໃຕ້ທີ່ມິດ ຈົນກວ່າຈະເຖິງເວລາພິພາກສາໃນວັນສຳຄັນອັນໃຫຍ່ນັ້ນ. ⁷ຢ່າງດຽວກັນກັບເມືອງໂຊໂດມ ແລະເມືອງໂກໂມຣາທັງເມືອງທີ່ຢູ່ອ້ອມຮອບນັ້ນ ທີ່ໄດ້ມອບຕົວໄວ້ແກ່ລາຄະຕັນຫາ ຕິດຕາມການຜິດຊາຍຍິງອັນຜິດທຳມະດາ ກໍປະກົດເປັນຕົວຢ່າງໂດຍທົນທຸກທໍລະມານໃນໄພອັນຕະຫລອດໄປເປັນນິດ.

⁸ເຖິງປານນັ້ນເຂົາເຫລົ່ານີ້ກໍຍັງມົວຜົນ ເຮັດໃຫ້ເນື້ອກາຍຂອງຕົນຊົ່ວມົວໝອງ, ພົ່ນປະໝາດຕໍ່ອຳນາດຂອງຜູ້ໃຫຍ່, ແລະເວົ້າຫຍາບຊ້າຕໍ່ຜູ້ມີຍົດສັກ. ⁹ແຕ່ເຖິງແມ່ນມີກາເອນ ຜູ້ເປັນອັກຄະເສນາບໍດີຝ່າຍເທວະດາ, ຄັ້ງເມື່ອຖຽງກັນກັບມານ ຄືຕໍ່ວ່າເລື່ອງສົບຂອງໂມເຊນັ້ນ ເພິ່ນກໍຍັງບໍ່ບັງອາດກ່າວໂທດດ້ວຍຄຳຫຍາບຊ້າຕໍ່ມານ ແຕ່ໄດ້ກ່າວວ່າ, “ຂໍໃຫ້ອົງພຣະຜູ້ເປັນເຈົ້າຕິເຈົ້າເທີນ.” ¹⁰ແຕ່ຝ່າຍຄົນເຫລົ່ານີ້, ເຂົາເວົ້າຫຍາບຊ້າຕໍ່ທຸກສິ່ງທີ່ເຂົາບໍ່ຮູ້ ແລະທຸກສິ່ງທີ່ເຂົາຮູ້ສຶກຕາມວິໄສເໝືອນສັດເດຍລະສານທີ່ບໍ່ມີຄວາມຄິດ ເຂົາຈະຕ້ອງເສື່ອມສູນໄປດ້ວຍສິ່ງນັ້ນ. ¹¹ວິບັດຈົ່ງມີແກ່ເຂົາ ເພາະເຂົາໄດ້ຕິດຕາມທາງຂອງກາອິນໄປ ເຂົາໄດ້ບໍ່ອຍຕົວໄປຕາມທາງຜິດຂອງບາລາອາມ ເພາະເຫັນແກ່ສິນຈ້າງ ແລະໄດ້ຈົບຫາຍໄປດ້ວຍການກະບົດຕາມຢ່າງ

ໂກຣາ. ¹²ຄົນເຫລົ່ານີ້ເປັນດ່າງພ້ອຍໃນການກິນລ້ຽງຜູກພັນຄວາມຮັກຂອງທ່ານທັງຫລາຍ ເພາະເຂົາຮ່ວມລ້ຽງກັນຢ່າງເຖິງໃຈໂດຍບໍ່ມີຄວາມລະອາຍ ເຂົາເປັນຜູ້ລ້ຽງແກະທີ່ລ້ຽງແຕ່ຕົວເອງ, ເປັນເໝືອນເມກບໍ່ມີນ້ຳທີ່ຖືກໄຫລໄປຕາມລົມ, ເປັນເໝືອນຕົ້ນໄມ້ບໍ່ມີຜົນໃນທ້າຍລະດູ ທີ່ຕາຍໄປສອງເທື່ອແລ້ວ ແລະທີ່ກິນແລ້ວ. ¹³ເຂົາເປັນເໝືອນຟອງນ້ຳອັນຮ້າຍແຮງໃນມະຫາສະໝຸດ ທີ່ພົ່ນຄວາມຂີ້ດຽດຂອງຕົນອອກດັ່ງປູມປວກ, ເປັນດາວທີ່ຫລົງທາງໄປນອກວົງໂຄຈອນ ມີຄວາມມືດອັນໜາແໜ້ນໄດ້ຊົງຈັດໄວ້ຖ້າເຂົາຕະຫລອດໄປເປັນນິດ.

¹⁴ດ້ວຍວ່າເອໂນກ ຜູ້ທີ່ເຈັດນັບຈາກອາດາມມາ ໄດ້ທ່ານວາຍເຖິງຄົນເຫລົ່ານີ້ເໝືອນກັນວ່າ, “ເບິ່ງແມ, ອົງພຣະຜູ້ເປັນເຈົ້າໄດ້ສະເດັດມາພ້ອມກັບໄພ່ພົນຂອງພຣະອົງນັບເປັນໝື່ນໆ. ¹⁵ເພື່ອຊົງພິພາກສາລົງໂທດຄົນທັງປວງ ແລະຊົງບັນດານໃຫ້ຜູ້ຄົນທີ່ບໍ່ຢາເກງພຣະເຈົ້າຮູ້ສຶກຕົວເຖິງບັນດາການອະທຳທີ່ເຂົາໄດ້ເຮັດໃນການບໍ່ຢາເກງພຣະເຈົ້ານັ້ນ ແລະຮູ້ສຶກຕົວເຖິງຄຳຫຍາບຊຳທີ່ຄົນບາບເຫລົ່ານັ້ນ ຜູ້ບໍ່ຢາເກງພຣະເຈົ້າໄດ້ກ່າວໃສ່ຮ້າຍຕໍ່ພຣະອົງ.” ¹⁶ຄົນເຫລົ່ານີ້ເປັນຄົນມັກຈົມມັກວ່າ, ເປັນຄົນເຮັດຕາມຄວາມປາດຖະໜາອັນຊົ່ວຂອງຕົນ ປາກຂອງເຂົາກໍອວດອ້າງດ້ວຍຄຳໃຫຍ່ເກີນສ່ວນ ແລະຍ້ອງຍໍຜູ້ອື່ນເພື່ອຫວັງປະໂຫຍດຂອງຕົນ.

ຄຳເຕືອນແລະຄຳຊັກຊວນ

¹⁷ແຕ່ຝ່າຍທ່ານທີ່ຮັກທັງຫລາຍເອີຍ, ຈົ່ງລະນຶກເຖິງຂໍ້ຄວາມທີ່ພວກອັກຄະສາວິກຂອງພຣະເຢຊູຄຣິດເຈົ້າຂອງເຮົາທັງຫລາຍໄດ້ກ່າວໄວ້ກ່ອນ. ¹⁸ຄືເຂົາເຄີຍບອກພວກທ່ານວ່າ, “ໃນສະໄໝສຸດທ້າຍຈະມີຄົນເຍາະເຍີ້ຍບັງເກີດຂຶ້ນ ທີ່ຈະເຮັດຕາມຄວາມປາດຖະໜາຂອງຕົນເອງຢ່າງບໍ່ຢາເກງພຣະເຈົ້າ. ¹⁹ແມ່ນຄົນເຫລົ່ານີ້ແຫລະ, ທີ່ເຮັດໃຫ້ແຕກແຍກຈາກກັນ ເປັນຄົນມີນິໄສຕາມທຳມະດາໂລກແລະບໍ່ມີພຣະວິນຍານ. ²⁰ແຕ່ຝ່າຍທ່ານທີ່ຮັກທັງຫລາຍເອີຍ, ຈົ່ງສ້າງຕົວເອງຂຶ້ນເທິງຄວາມເຊື່ອອັນສັກສິດທີ່ສຸດຂອງພວກທ່ານ ແລະຈົ່ງອ້ອນວອນໃນພຣະວິນຍານບໍລິສຸດ. ²¹ຈົ່ງຮັກສາຕົວໄວ້ໃນຄວາມຮັກຂອງພຣະເຈົ້າ ລໍຄອຍພຣະກະລຸນາຂອງພຣະເຢຊູຄຣິດເຈົ້າຂອງເຮົາທັງຫລາຍ ຈົນກວ່າຈະໄດ້ຊີວິດອັນຕະຫລອດໄປເປັນນິດ. ²²ຈົ່ງສະແດງຄວາມເມດຕາຕໍ່ລາງຄົນທີ່ຍັງສົງໄສ. ²³ຈົ່ງຍາດບາງຄົນໃຫ້ພົ້ນດ້ວຍດຶງເຂົາອອກຈາກໄຟ ຈົ່ງເມດຕາອີກບາງຄົນດ້ວຍຄວາມຈຽມຕົວ ແລະຈົ່ງໜ່າຍຊັງຍັງເສື້ອຕ້າທີ່ເປື້ອນເປີດ້ວຍລາຄະຕັນຫາ.

ຄຳຖວາຍພຣະກຽດ

²⁴ອັນໜຶ່ງ, ຈົ່ງມີພຣະກຽດ, ພຣະເດຊານຸພາບ, ພຣະອານຸພາບ, ແລະສັກດານຸພາບ ແຕ່ພຣະອົງ ຜູ້ຊົງສາມາດປ້ອງກັນຮັກສາທ່ານທັງຫລາຍບໍ່ໃຫ້ສະດຸດລົ້ມລົງແລະຊົງສາມາດຕັ້ງທ່ານທັງຫລາຍ ໃຫ້ໝັ້ນຢູ່ຕໍ່ພຣະພັກອັນຮຸ່ງເຮືອງຂອງພຣະອົງ ໃຫ້ປາສະຈາກຕຳໜີແລະມີຄວາມຍິນດີອັນເຫລືອລົ້ນ. ²⁵ຄືແຕ່ພຣະອົງ ຜູ້ຊົງເປັນພຣະເຈົ້າອົງດຽວ ພຣະຜູ້ຊົງໂຜດໃຫ້ພົ້ນຂອງເຮົາທັງຫລາຍ ດ້ວຍພຣະເຢຊູຄຣິດ ພຣະຜູ້ເປັນເຈົ້າຂອງພວກເຮົາ ທັງໃນອະດີດ, ປັດຈຸບັນ, ແລະໃນອະນາຄົດຕະຫລອດໄປເປັນນິດ ອາແມນ.

* * *

ຕົວຫຍໍ້

ຊື່ພຣະທຳ	ຕົວຫຍໍ້	ຊື່ພຣະທຳ	ຕົວຫຍໍ້
ປະຖົມມະການ	ປຖກ	ປັນຍາຈານ	ປຍຈ
ອົບພະຍົບ	ອພຍ	ຍອດເພງ	ຍດພ
ລະບຽບພວກເລວີ	ລລວ	ເອຊາຢາ	ອຊຢ
ຈິດເຊັ່ນບັນຊີ	ຈຊບ	ເຢເຣມີຢາ	ພຄຄ
ພຣະບັນຍັດສອງ	ພບຍ	ເພງຄຳຄວນ	ຢຣມ
ໂຢຊວຍ	ຢຊຍ	ເອເຊກີເອນ	ອສກ
ພວກຜູ້ປົກຄອງ	ຜປຄ	ດານີເອນ	ດນອ
ນາງຣຸດ	ນຣດ	ໂຮເຊອາ	ຮຊອ
1 ຊາມູເອນ	1ຊມອ	ໂຢເອນ	ຢອນ
2 ຊາມູເອນ	2ຊມອ	ອາໂມດ	ອມດ
1 ກະສັດ	1ກສດ	ໂອບາດີຢາ	ອບດ
2 ກະສັດ	2ກສດ	ໂຢນາ	ໂຢນ
1 ຂ່າວຄາວ	1ຂຄວ	ມີກາ	ມກາ
2 ຂ່າວຄາວ	2ຂຄວ	ນາຮູມ	ນຮມ
ເອັດຊະຣາ	ອສຣ	ຮາບາກຸກ	ຮບກ
ເນເຮມີຢາ	ນຮຢ	ເຊຟານີຢາ	ສຟຢ
ເອສະເທີ	ອຊທ	ຮັກກາຍ	ຮກຍ
ໂຢບ	ໂຢບ	ເສກາລີຢາ	ສກຢ
ເພງສັນລະເສີນ	ພສສ	ມາລາກີ	ມລກ
ສຸພາສິດ	ສພສ		

This 2010 edition of the Lao Bible has been revised and extended from the 1979 edition of the Lao Shorter Old Testament and 1973 edition of the Lao New Testament, as published by Thailand Bible Society in 1991.